

TORONTÁI

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	120 dinár
Félévre	60 dinár
Hegyedévre	30 dinár
Egy óra	10 dinár

Egyes szám ára fél dinár

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP

Felcélés szerkesztő: Dr. MARA JENŐ

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
Obilityeva (Zápolya) utca 1.

Szerkesztőség telefonszáma

Kiadóhivatali telefonszáma

MEGJELENIK MINDENNAP, HETFO ÉS

ÜNNEPEK UTÁNI NAPOK KIVÉTELEVEL

Vilki Beeskerek, 1922.

II. évfolyam, 84. szám.

Péntek, április 14.

Zita és családjának segélyezése.

A „Torontál” tudósítójának távirata.

Budapest, ápr. 12.

Károly exkirály budapesti végrendeletét a fűncsali után bontják föl. A fölbontás a főudvarnagyi bíróság, az országbíró és a hercegprímás jelenlétében megy végbe.

A magyar kormány addig is, a budapesti jegybank utján nagyobb előlegösszeget utal ki az elhunyt király családjának. Ugyanis Schnitzler Ágoston, a király vagyongazdálkodásának igazgatója úgy nyilatkozott, hogy Károly budafoki pincéjében hatmillió korona értékű bor van bepincézve, de azt hetven-százalékig hadikölcsönből származó lombardhitel terheli.

A negyvenezerholdas ráckevei birtok is zár alatt áll. A zár feloldása érdekében a vagyongazdálkodás a szükséges lépéseket megtette. Addig is a magyar kormány előlegével segíti ki a királyi családot.

Ujabb létszámredukálás.

— Beogradi tudósítónk jelentése. —

Beograd, ápr. 12.

Pasity kormánya még e hét folyamán megvitatta a nyugdíjazott, illetve elbocsájtott tisztviselők jegyzékét. A parlamentáris bizottság ötezer tisztviselőt törölt a tisztviselők névsorából, ami még mindig kevésnek bizonyult. Valószínű, hogy rövidesen újabb létszámredukálás lesz.

A régens elleni merénylet.

— Beogradi tudósítónk jelentése. —

Beograd, ápr. 12.

A beogradi fellebbviteli bíróság tegnap kezdte meg a régens elleni merénylet aktáinak áttanulmányozását. A tábla kifogásolta azt, hogy az elsőfokú bíróság nem hallgatta ki Angyalkovity ezredest, akire az egyik elítelt, Nikolity Vászta többször hivatkozott, valami titkos katonai okiratokkal kapcsolatban. A tábla felhívta a törvényszéket, hogy pótkihallgatást eszközöljön, mert csak ennek beérkezése után folytatja munkáját.

A magyar jóvátétel.

A „Torontál” tudósítójának távirata.

Budapest, ápr. 12.

A kormányhoz újabb jegyzék érkezett a jóvátételi bizottságtól, amelyben azt kívánja, hogy az ország állatszállításának ügyét a kormány záros határidőn belül tárgyalja le.

Rémhírek a rapalloi egyezmény módosításáról.

Nincsiy és Sanzer genuai tanácskozásai.

— A „Torontál” beogradi munkatársának telefonjelentése. —

Beograd, ápr. 12.

Sanzer olasz külügyminiszter és Nincsiy közötti tárgyalásokból kifolyólag Rómában oly hírek kerültek forgalomba, mintha az SHS külügyminiszter beleegyezett volna a rapalloi egyezmény módosításába. A hír Dalmáciában nagy izgalmat keltett. A nagyobb helységeken és városokban tiltakozó gyűléseket tartottak s a kormányhoz több táviratot intéztek, melyekben a rapalloi egyezménynek jelentésgyöngében való végrehajtását követelték.

Zagrebben tegnap este vettek tudomást a római lapok jelentéséről. A horvát-blokk az állírt a saját előnyére kívánta felhasználni s szándékosan továbbterjesztette.

Demetrovity Juraj, Horvátország kormánybiztosa jónak látta, hogy még az est folyamán felvilágosítást

kérjen a valószínűtlennek hazgó híre vonatkozólag. A kormány a kérdézőkódésekre ma reggel hivatalos kommunikét bocsájtott ki, melyben a legerélyesebben megcáfolja a római lapjelentéseket s a leghatározottabban elítéli a tendenciózus hírlapi kacsa terjesztését. A kommuniké elmondja, hogy Sanzer ugyan javasolta a rapalloi szerződés módosítását, de Nincsiy persze hallani sem akar róla. Az olaszok a Baross-kikötő egy részét kérték Olaszország részére, azonkívül Zára élelmiszer ellátásának biztosítását követelték. Nincsiy valószínűleg a népek ligája elé viszi e bonyolult ügyet.

A minisztertanács még tegnap este ülést tartott, melyen megbeszéltek a Nincsiynek adandó instrukciókat.

A német jóvátétel mégis Genua elé kerül.

— A „Torontál” tudósítójának távirata. —

Páris, ápr. 12.

A jóvátételi bizottság tegnap kezdte meg a német válasz tanulmányozását. A „Matin” szerint a „non possumus”-ra, amellyel Németország az entente jegyzékére válaszolt, kénytelen lesz az entente a fizetésnek Londonban tavaly megállapított módzataihoz visszatérni. A „Matin” véleménye, hogy a né-

metek elutasító válaszukkal kényszerítetui akarták a bizottságot, hogy a szövetséges kormányokkal tanácskozzon.

Mint hogy a szövetségesek Genuában tartózkodnak, a német kormány reméli, hogy a német jóvátétel ügye ilyenformán mégis a konferencia elé fog kerülni.

TŐZSDE

Április 12.

Beograd. Valuták: Lei 5825, Léva 5125, Husz dináros arany papirban 2055.

Devizák: London 345, Páris 713, Newyork 7875, Genf 1550, Milano 419, Prága 15650, Berlin 2425, Wien 10075, Szófia 54, Budapest 977.

Zürich. (Nyitás.) Berlin 179, Newyork 515, Milano 2770, Prága 1037, Budapest 67, Zagreb 165, Varsó 13, Wien 6 és ötnyolcad, bélyegzett 7.

Zürich. (Zárlat.) Devizák: Berlin 175, Newyork 515, London

2270, Páris 4740, Milano 2770, Budapest 64, Varsó 14, Prága 1035, Zagreb 165, Wien 660, bélyegzett 7.

Budapest. (Nyitás.) Valuták: Napoleon 2850—2890, Dollár 767, Márka 37 és fél, Osztrák korona 10 és egytizenhatod, Rubel 55, Lei 573, Sokol 1565, Dinár 950.

Budapest. (Zárlat.) Valuták: Napoleon 2995, Font 3475, Sokol 1584, Dinár 965, Dollár 792, Frank 7150, Lengyel márka 21 és fél, Lei 581, Lira 4775, Márka 280, Osztrák korona 10 és fél, Rubel 66, Svájc 15050.

Devizák: Berlin 273, London 3490, Milano 4225, Newyork 797, Páris 7175, Prága 1577 és fél, Varsó 22, Wien 10 és fél, Zagreb 250, Zürich 153 és fél.

A budapesti bomba-merénylet.

A „Torontál” tudósítójának távirata.

Budapest, ápr. 12.

Németh István bérszolga bűnsége mellett egyre szaporodnak a bizonyítékok. Iszákos embernek ismerik, aki egy liter borért az apját is képes volna meggyilkolni. Az alibijét cáfoló adatokat tagadja és ragaszkodik ahhoz a kijelentéshez, hogy a nála talált nagyszögű pénz a Győrben eladott házának az ára. A rendőrség távirati megkeresésére ma érkezett meg a győri rendőrség átirata, hogy Némethnek Győrben sohasem volt háza, és hogy az általa megjelölt utcában hosszú idő óta egy házat sem adtak el.

Budapest, ápr. 12.

A budapesti rendőrség ma letartóztatta Gyalay Mihályt, Adorján Gézát, Dániel Sándort é. Kovács Józsefet, miután a jászkarajenői kézigaznátügyben folytatott vizsgálat folyamán a gyana reájuk terelődött.

Budapest, ápr. 12.

A Párisban élő Manheim Lajos festőművész tízezer korona jutalmat tűzött ki, az Erzsébetkörü merénylet tettesének kézrekerítője részére. Manheim a párisi magyar körben propagandát indított egy nagyobb jutalomdíj gyűjtése érdekében.

Budapest, ápr. 12.

Az Erzsébetkörü bombamerénylet alkalmával Haas Károly keztügyáros a fején szenvedett sérüléseket. Haast megoperálták. Allapota súlyosbodott, mert koponyalékelés után agyhártyagyulladását kapott. Életbenmaradásához kevés a remény.

Habsburgi Vilmos főherceg ukrán trónkövetelő

A „Torontál” tudósítójának távirata.

Berlin, ápr. 12.

Kovnából jelentik, hogy Vilmos főherceg, akinek már a monarchia összeomlása előtt Ukrania királyi trónját szánták, Besszarábiában tartózkodik. A trónpretendens álnév alatt él Besszarábiában, ahol ukrán hadsereget szervez. A román kormány, amely természetszerűleg a leendő ukrán királyt az orosz szovjet ellen akarja kijátszani, elismerte Vilmos főherceg igényeit az ukrán trónra és hadseregének szervezési céljaira harminc millió lelt utalt ki neki.

A nagyenyedi reform. Bethlen-kollégium 300. évfordulója.

A „Torontál” budapesti tudósítójától.

Budapest, apr. 12.

A nagyenyedi református kollégium ebben az évben ünnepelte 300. évfordulóját. Nehogy azt higgyük, hogy ez egy lokális jelentőségű házi jubileum, melynek az alapítása Bethlen Gábor fejedelem nevéhez fűződik, számtalan magyar jelességet nevelt föl a magyar közművelődés büszkeségére. Magyarországon általánosan ünnepelték ezt a jelentős évfordulót. Legelőször Kecskeméten volt egy impozáns emlékülépés, amelyen Magyarország református társadalmának színe-jára részt vett. De a más felekezeti is szép számmal képviselték magukat. Ugy volt tervezve, hogy az ünnepség Kecskeméten fog lefolyni és pedig április 8-án és 9-én. De amikor Nagykőrös reformátussága tudomást szerzett erről, maga részére kérte a második napot. Természetes, hogy a két város eme nemes versenye osztatlan örömet okozott a reformátusok között. Így egyik nap Kecskeméten és vasárnap Nagykőrösön volt impozáns ünnepség. Ezt az ünnepséget követni fogják az ország többi jelentékenyebb református egyházközségei is.

Csehszlovákia, Románia és Jugoszlávia kötelesek az elbocsátott köztisztviselőket fizetni.

A „Torontál” wieni tudósítójától.

Wien, apr. 12.

Miként a „Torontál” wieni szerkesztősége hivatalos forrásból értesül, az utódállamok római konferenciájának pénzügyi bizottsága befejezte munkálatait. Az egyes államok delegátusai a határozatokat már alá is írták. A határozatok szerint az utódállamok kötelesek a volt monarchia összes polgári és katonai tisztviselőinek nyugdíjait fizetni. Egyetlen állam sem tagadhatja ezt meg és a nyugdíjakat új állampolgáraiknak épp úgy kell folyósítani, mintha az illetők nem a monarchia, hanem az illető utódállamok tisztviselői lettek volna. Ezt a határozatot hosszú vita előzte meg, mert a csehszlovák delegátusok Magyarország követelését nem akarták elfogadni. Az olasz delegátusok közbenjárására azonban mégis elfogadták a magyar javaslatokat és az erről szóló határozatot már alá is írták.

Ezen az igen fontos kérdésen kívül sikerült az osztrák postatakarékpénztárakra vonatkozólag is meg egyezésre jutni. Az egyezmény szerint a postatakarék az utódállamokban is megmarad osztrák intézménynek, azonban ügyleteit az utódállamok egyes nacionalizált intézményeinek adja át lebonyolítás és kezelés céljából.

A pénzügyi bizottság azonban számos kérdésben még nem tudott határozatokat hozni. Ezekről a tárgyalásokat tovább folytatják.

Franciaország eddig minden téren vereséget szenvedett.

— A „Torontál” tudósítójának távirata. —

Genova, apr. 12.

Franciaország az angol közbenjárásra engedményeket tett az orosz kérdésben. Ugyanis Barthou francia miniszter hozzájárult ahhoz, hogy az úgynevezett politikai bizottság vizsgálja meg az orosz ügyet. Ezenkívül egy pénzügyi bizottság is megalakult sir Roberts Horn angol pénzügyminiszter elnöklése alatt. A pénzügyi bizottság szervezésénél, francia részről azt az indítványt tették, hogy az oroszokat és németeket zárják ki ebből a munkából. A konferencia a franciák kívánságát nem honorálta.

Genova, apr. 12.

Schober osztrák kancellár szombat, április tizenötödikén Genovából visszatér Wienbe. Hennesz külügyminiszter fogja a kancellárt a genouai konferencián helyettesíteni. A változás a zavaros osztrák politikai helyzetben leli magyarázatát.

Genova, apr. 12.

A politikai bizottságban heves jelenetek játszódtak le. A franciák ez alkalommal is olyan követeléseket akartak érvényesíteni, amelyeket a bizottság nem fogadott el. A franciák szerint a nem bolsevista független Georgiát a jelenlévő Matfabeli georgiai hercegnek kellene képviselni. Csicserin a cannesi szerződés alapján tiltakozását jelentette be, miután a Szovjetország mai terjedelmében Georgiát is magában foglalja és így az ő általa a konferencián képviselve van. A delegáció a francia indítványt Csicserin érve alapján elvetette.

Genova, apr. 12.

Az angol delegáció a genouai konferencia eddigi eredményével teljesen meg van elégedve. Általános a felfogás, hogy Lloyd George a konferenciát megemlégette, amikor sikerült az orosz szovjetdelegáció vezetőjének, Csicserinnek felszólalása alkalmával előidézett heves francia ellentmondást lecsendesíteni. Hogyha az angol hidegvér és megfontoltság nem kerekedett volna felül az összegabalyodásnak indult

helyzetben, azóta már befutotték volna a mozdonyok, hogy hazájukba visszaröpítsék a békeangyalok bőrébe bújtatott delegátusokat.

Genova, apr. 12.

A konferencia első általános bizottsága Facta elnökletével ma ülést tartott. Bethlen magyar delegátus nyilatkozatot olvasott föl a magyar kisebbségekről, azt követelve, hogy a kisebbség kérdését az első bizottság külön ülésén tárgyalják vagy alakítsanak egy albizottságot a kisebbségi kérdés tárgyalására.

Benes cseh delegátus kijelentette, hogy nem akarja ugyan meggátolni, hogy a kisebbségek ügyét valamelyik kisebb bizottságban tárgyalják, de véleménye szerint ez a kérdés a népszövetség hatáskörébe tartozik.

Facta azt javasolta, hogy a kérdés tárgyalására alakítsanak egy bizottságot, amelybe öt meghívott nagyhatalom delegál képviselőket.

A gazdasági és forgalmi bizottság ma délelőtt tízkor ült össze.

London, apr. 12.

A „Westminster Gazette” írja: Lehet, hogy Genova jobbnak bizonyul, mint amilyen a programja. Már eddig is nagy eredménynek kell tartani, hogy Németország és Oroszország kiküldöttjei ugyanolyan feltételek mellett jelenhettek meg ott, mint a többi államoké.

A Daily News szerint, ha a konferencia annyit elér, hogy Németország és Oroszország ismét elfoglalhatja az őket megillető helyet Európa tanácsában, úgy a konferencia megérte a fáradságot.

Wien, apr. 12.

Genovából jelentik, hogy Benesnek az a fáradozása, hogy a nagyentente és Oroszország között létrehozza a közeli célt, úgy látszik sikerrel járt. A konferencia elvben elhatározta, hogy az oroszokat az eredeti szándéktól eltérően valamilyen bizottságba bevonják. Gyakorlatilag ez az első lépés Oroszország elismerése felé.

Magyarország nemzetközi kölcsonnt kap.

A „Torontál” tudósítójának távirata.

Páris, apr. 12.

A Magyarországnak nyújtandó kölcsönről szóló tárgyalások a befejezéshez közelednek. Anglia, Franciaország és Olaszország a genouai konferenciától függetlenül harmincötven milliárd franknyi hitelt ad Magyarországnak 30-40 évi visszafizetési kötelezettséggel.

Genf, apr. 12.

A Zürichi tőzsdén néhány nap óta fokozott érdeklődés nyilvánul meg a magyar korona iránt. Ezt az érdeklődést azzal magyarázzák, hogy a magyar állam nagyobb nemzetközi kölcsönt kap.

Herczeg Ferenc képes irodalmi hetilapjának, az új Uj Időknek 15. számában folytatódik Csathó Kál- mán értékes új regénye „A kék táska” és Pierre Benoit szenzációs műve a „Sóstó”. Közli a szám Moly Tamás, Zoltán Vilmos és Jean Marni elbeszéléseit, Lyka Károly 3 képpel illusztrált finom művészeti tanulmányát, Szalay Fruzina ver- sét, Sas Ede aforizmáit. A gazdag Szerkesztői üzenetek és Szépség- ápolás rovat teszik teljessé a szá- mot. Az Uj Idők előfizetési díja Jugoszláviában negyedévre 25 di- nár, mely összeg a Magyar Általá- nos Hitelbank subotocai fiókja ut- ján utalható át.

HIREK

Házasság. Dr. Hajdu Elemér és Mocsányi Böske Budapest, házasságot kötöttek. (Minden külön értesítés helyett.)

Kinevezés. A pénzügyminiszter Jankovity Milánt, a subotocai vámhivatal helyettes igazgatóját igazgatóvá nevezte ki. Bakanyac Zsarkót, a subotocai vámhivatal tisztviselőjét Mariborba, Zárity Jánost és Périty Lázárt pedig a subotocai vámhivatalhoz felügyelővé nevezte ki.

A királyi esküvő. Beogradból jelenti tudósítónk: Aleksander király öfelsége kihallgatáson fogadta Pality miniszterelnököt, akivel a királyi esküvőre vonatkozólag tárgyalt. Öfelsége azon kívánságának adott kifejezést, hogy szerény keretek között öhajlja esküvőjét megtartani.

Lemondott járásbírók. Beogradból jelenti tudósítónk: Az igazságügyminiszter elfogadta Popovity Dragolyub belackvai és Laurovity György dr. novisadi járásbíróknak lemondását.

Összerukták a megbokrosodott lovak. Pály Anna 18 éves munkáseleány Mihajlovity és társa helybeli tojásnagykereskedő cégnek árúval megrakott kocsiján az állomás felé kocsizott. A bégaparti állomás előtt azonban megbokrosodtak a lovak, hirtelen nagyot rántottak a kocsin, úgy hogy a leány az ülésről előrebukott s a lovak közé esett. A lovak a munkáseleány balláját súlyosan összerukták. Pály Annát be szállították a becskeréki közpórházba.

A „Jószív”-asztaltársaság husvét bétfőn este 8 órai kezdettel az Oszto-féle vendéglőben kedélyes estélyt rendez. Vendégeket szívesen látják. Belépő-díj nincs.

A cipőtisztító. Becskerék tegnap nagyot fordult a nagyvárosok felé. Nem kell valami nagy eseményre, vagy bombasztikus tervre gondolni, mert mindössze egy kis mellékkörülmény figyelmeztet a fejlődésre és készlet a megállapításra, de a mely a maga kisszerűségében is ezt a büszke címet kényszerít adományozni metropolisunknak. Tegnap ugyanis merész elhatározással kiült a központi katolikus templom elé egy cipőtisztító, szabályszerű világvárosi felszereléssel, kefével, posztókkal, kenőcsökkel stb.-vel, ami már hozzátartozik ehhez a hasznos iparhoz. A kezdeményező lépést megette egy ismeretlen ujtó, benne megvan a jóakarát, hogy Becskerék nagyvárossá legyen, de most a közönségen mulik: itt marad-e végleg, vagy kénytelen megszökni.

Halestély. Nagyesütörtökön este a Beogradska (Écskai) utcai Ujvári-fatelep mellett lévő jóhírnevű Keller-féle vendéglőben halpaprikás és rántott hal lesz felszolgálva, amelyhez kitünő zamatos rízlíngi és kudrici fajborokról a vendéglős, Kécity M. gondoskodott s szíves pártfogást kér.

Vas- és fémöntvényeket Krausznál. Veliki Becskerék. Telefon 320.

INTERNATIONAL
BIOSKOP IIIIIII

Szombaton, 15-én, 7 és 9 órakor:

Vasárnap, 16-án, 3, 5, 7 és 9 órakor:

A ZÖLD ZSOKÉ

Kalanddráma 5 felvonásban.
Főszerepben: Mr. Broven.

Van szerencsém a közönség tudomására hozni, hogy műhelyemben mindennemű

írógép javítását,

karbantartását és tisztítását elvállalom a hiányzó vagy hibás alkatrészek pótlásáról gondoskodom. **Latin írógépek** a legrovidebb idő alatt **cirill betűs gépekké** alakíttatnak át. Elvállalom továbbá **fényképezőgépek, számológépek javítását** s az összes szakmába vágó munkálatok elvégzését.

VADON JÓZSEF műszerész, Vojvode Putnika (Alkotmány) u. 8.

Iskolaszünet. Tegnap szokatlanul megelénkült a vasuti megállóhelyek és állomások. Vig, nevető arcú diákberek várták türelmetlenül a vonatot, hogy az hazaszállítsa őket a szélrózsa minden irányába. Még a legkomolyabb fiú és leány sem tagadhatta meg magától a jóleső érzést, az örömet, amit a hazautazás, a viszontlátás gondolata a fiatal lélekben kelthet s azok is, akik már kivénhedtek, megöregedtek, akikre már ráborultak a nehéz évek, életkiüdeségek, ilyenkor letagadhatatlan jóleső érzéssel gondolnak vissza gyermekkorukra, amikor még oly nagyon tudtak örülni a hazautazásnak. Hányan kívánják vissza ezt az időt...

Öngyilkos ál-orvos. Beogradból jelentik, hogy a Somborból érkező hírek szerint, Novakovity Milos ezredorvos, egészségügyi százados a katonai vizsgálati fogságban lügkööldattal megmérgezte magát. Novakovity megtevesztette feljebbvalóit, amennyiben azt állította, hogy Budapestben orvosi szigorlatot tett, pedig nemcsak hogy nem volt orvos, hanem fogalma sem volt a legelőnyösebb gyógykezelésről és az első segélynyújtásról sem. Az ál-orvos több beteg katonát szimulánsnak tüntette fel, megtagadta tőlük az orvosságokat s ennek folytán számos katona meghalt. A napokban aztán rájöttek a csalásra, vizsgálatot rendeltek el ellene, ennek tudható be öngyilkossága.

Az erdélyi repatriáltak unitárius egyházakat alapítanak Magyarországon. Budapestről jelenti tudósítónk: A magyar unitáriusoknak hazája tudvalevőleg Erdély. Ott él még ma is Ferencz József püspök, a magyar unitárius egyházak feje. A régi Magyarországon 76.000 unitárius élt, ezekből mintegy 50.000 Erdélyre esett. A békeszerződés következtében sokan hagyták el Erdélyt. Ezek egy része Budapestten telepedett le, ahol az unitáriusoknak rendes egyháza van József Miklós unitárius esperes, püspöki helynök vezetése alatt. Ezeken kívül voltak egyházak Hódmezővásárhelyen, Polgárdin, Dévaványán és Füzesgyarmaton. Az erdélyi repatriáltak azonban most sorra újabb leányegyházakat alapítanak. Orosházán és Debrecenben már megalapították az unitárius egyházat, Szegeden pedig most van alakulóban. A magyarországi unitáriusok egyházak fejedelméül továbbra is Ferencz József kolozsvári püspököt tekintik.

Ujabb szebbnél-szebb 588
KALAPOK
érkeztek! 700 K-tól minden árban van választék Ruha- és búzákülönlegességek állandóan raktáron Alakításokat vállalok.
Aszlányi Julia Nemanjina (Jenőherceg) u. 7 Tunner-ház.

Miért drágul a hus?

Bácskai sertéskereskedők elszállítják az élő állatokat

— A „Torontái” tudósítójától. —

Beeskerek, apr. 12.

Nemrégiben foglalkoztunk a husárak állandó emelkedésével, most utána jártunk, hogy mi a drágulás tulajdonképpeni oka s mi akadályozza a beeskereki mészárosokat abban, hogy szükségleteiket a kellő mértékben kielégíthessék.

Ha a mészárosokat hallgatjuk meg, nem fogynak ki a panaszból, szerintük egyik sérelem után a másik éri őket. A hatóság nem bírja megszüntetni azt az áldástalan állapotot, hogy idegenek kilenc óra előtt is vásárolhatnak élőállatokat. Még ennél is sokkal nagyobb baj — mondották elkéseredetten, — hogy nem akadályozzák meg a bácskai sertéskereskedők ár- és áru felhajtását. A bácskai sertéskereskedők ugyanis a kora reggeli órákban odaállnak az országutakra és megvárják a faluról a városba törekvő parasztságokat. Persze ezek jórészt tájékozatlanok az árak felől s így sokszor olesó áron is megválnak állataiktól anélkül, hogy azokat behoznák a beeskereki piacra.

A mészárosok szerint, a hus árának olesóbbodását vagy legalább is stabilizálódását csak úgy lehet elérni, ha az illetékes körök meghallgatják panaszait s megtiltják a város határában való állatvásárlást. Ennyit akarnak a mészárosok. Mindenesetre meg kellene kísérelni, hogy kívánságaik teljesítése tényleg befolyással van-e az árak kialakulására.

Sport

A bánati bajnoki mérkőzések első fordulója nagy meglepetéseket hozott az egész vonalon, a legnagyobb a KAC szenzációs goalarányú győzelme az Obility felett. A KAC vasárnapi formájában a bajnokság legjogosabb aspiránsa. A másik meglepetés a meggyengült Slávia eldöntetlenje a Viktória ellen, melynek sehogysem konveniált a nehéz sáros talaj. Az Olimpia lemondta a ZsTK elleni mérkőzését s pályahiány következtében nem vett részt a bajnokságban.

KAC—Obility = 9:1 (4:1). Biró: Máziés (Bácska). A kompletten felálló KAC a tartalékos Obility ellen nagyobb saussal ment a küzdelemben, de az elért goalarányt az egyesület legfanatikusabb híve sem remélte volna. A csapat csa-

társora azonban szép lapos kombinációkon alapuló játéka teljesen závarba hozta az Obilityt még nem fitt védelmét s ez a nagyarányú vereség oka. A KAC halvesora már nem olyan elsőrangú, de könnyű dolga volt, mert az Obilitynek éppen a csatársor volt a leggyengébb része. A KAC védelmében László és Krumenacker elsőrangúak, de a kapus nagyon bizonytalan. Az Obility éri el az első goalt Ströbl révén 11-esből, amire a KAC félidőig 4-el felel, majd a második félidőben még 5-ször juttatja a labdát Zseberán kapujába. A KAC csatársorának két legjobb embere Klein és Nitz voltak. Máziés bíró nagyszerűen vezette a mérkőzést.

Viktória—Slavia = 3:3 (2:1). Biró Moity (Obility). A Slavia, mely az utóbbi időben érzékeny vereséteséget szenvedett (Heim, Boyk) nem várt erős ellenállást tanúsított s némi szerencsével játszva egy pontot is elhódított a Viktóriától. Feltétlen dícséret illeti a pirosfeketék lelkes játékát, mellyel háromszor egyenlítették ki a Viktória vezető goaljait, csak a tulerélyes játékmódor az, amiről saját érdekükben mielőbb le kell szoknunk. A védelem megbízható volt s Lorisz kapus egy pár egész ügyes dolgot produkált. A halvesor már kevésbé volt jó, de állandóan a védelemben huzódva, nagy hasznára vált csapatának. A csatársor meglepetést keltett jó játékkal, bár e három goal közül csak egy volt rendes csatárjáték eredménye. A legjobb Barthon volt. A Viktória határozott esalódást keltett. A védelem éppen a tiszta helyzetekben volt bizonytalan. A fedezetsor főleg az első félidőben nagyszerűen működött, sőt Stefkovics a második félidőben egyenesen elsőrangú nyújtott. A csatársor játékát határozott balsze-

renese üldözte. Egyre-másra teremtette a legszebb goalhelyzeteket, amelyek sorra kiaknázatlanok maradtak. A vezető goalt a 15 percben Csernik lövi egy kapuelőtti kavardásból, amit Biedermann öngooljával egyenlít ki a Slávia, majd gyönyörű csatárjáték után Pfeiffer Horváth centerét ideális goal alá értesíti. A második félidő 20. percben Barthon megszökik s centerét Bandl gurítja az üres kapuba, három percre rá az előre huzódott Biedermann lövi ismét a vezető goalt. Moity bíró tévedésből 10 perccel előbb fujja le a mérkőzést. Az utánajátszásnál egy kapuelőtti kavardásból kiegyenlít a Slavia. Moity jól bíraskodott.

Beogradi bajnoki eredmények.

NAK—Slavia = 1:1 (1:0). A Slavia a NAK öngooljával egyenlített ki. A NAK egy 11-est félrelőtt.

J. Makkabi—Sokol = 4:2 (2:0). A Makkabi első győzelme meglepetés volt. Mind a 4 goalt a nagyszerűen játszó Benezé lötte.

Vardar—Jugoszlávia = 11 (0:0). A jugoszlávia ilymódon egyforma pontszámmal vezet a BSK-val.

Csütörtökön: OSKV—J. Makkabi = 2:1 (1:0). Biró: Andree.

Jugoszlávia—Concordia = 5:0. (Meglepetés a Concordia gyenge játéka).

Vardar—Sokol = 4:1. A Vardar győzelmével a 3-ik helyre került.

Bega Sv. Djuradj község előljáróságától.

Árlejtési hirdetés.

Fenti községelőljáróság a tulajdonát képező parkban levő vendéglő beáradására az árlejtést április hó 20-án d. e. 10 órára kitűzi.

Bega Sv. Djuradj, 1922. apr. 11.

Községelőljáróság.

Meghívó

a **HELLER MUMALOM R-T.** f hó 23-án d e 10 órakor Karadjordjev trgi irodahelyiségében megtartandó

rendkívüli közgyűlésére

a következő napirenddel:

1. Két jegyzőkönyvHITELESÍTŐ választása és jegyzőkönyvvezető kijelölése.
2. Határozathozatal az alaptőke felemelése ügyében.
3. Az alapszabályok 5. §-ának módosítása.
4. Esetleges indítványok.

Az igazgatóság.

587

Elsőrendű
Weifert-féle

barnasör

ismét kapható **HILLER, STEINITZER és TÁRSAI**
cégnél Veliki Beeskerek. ☎ Telefon 58.

595

Polgármesteri hivatal V. Bečkerek.

6328-922.

3083

Kazánok javítása.

Arlejtési hirdmény iratik ki a városi központi villammü 2 kazánjának kijavitására.

A gőzkazánok budapesti Schlick-Nikolson-féle gyártmányok, „Simonis-Lans” típusuak s körülbelül 137 m² felületűek.

Szükséges

1. egy előfűtő (Ekonomizer) 120 m² felülettel ;

2. 2 db előfűtő (Überhitzer) körülbelül 50 m² ;

3. 2 db dupla rostély (vasrostély-szerkezet) a mai szénhez viszonyítva (3500-6000 kalorija), hogy gazdaságosan fűtessék ;

4. a kazánok izolációja ;

5. A kazánok munkájának ellenőrzésére szükséges műszerek.

A szükséges információkat és a kazánok tüzetes leírását megadja a központi villammü igazgatója.

Az ajánlatban az árak a felszereléssel (montázsszal) ab Bečkerek adandók.

A kifizetés a szerződés értelmében lesz teljesítve.

Az ajánlatok 1922 május hó 10-ig Veliki Bečkerek város polgármesterénél adandók be.

Vel. Bečkerek, 1922 április 5-én.

Alexits s. k., polgármester.

Szilvórium
prima minőségben, előnyös árban beszerezhető
KOHN IGNÁC szilvóriumfőzdőjében
Vel. Bečkerek, a nagyhíd mellett. Telefon 91.

ÜZLETÁTHELYEZÉS!



Igen tisztelt vevőimnek és jóbarátainak becses tudomására hozom, hogy folyó évi április hó 13-ikán jó hírnévnek örvendő

rófös- és divatáruüzletemet

a Berényi vaskereskedés melletti helyiségbe helyeztem át és tovább is a „Kék golyóhoz“

cég alatt eddigi terjedelmében fogom vezetni. Ajánlom magamat további szíves pártfogásukba

TREBIĆ LAVOSLAV.

581

A HUSVÉTI ÜNNEPEKRE

AJÁNlja KÜLÖNFÉLE CUKORKA- ÉS SÜTEMÉNY-KÜLÖNLEGESSÉGEIT.

Mindenféle rendelés a legizlésebb kivitelben és pontosan eszközöltetik.

KOVÁTS-CUKRÁSZDA.

Ugyanott egy jobb családból való FIU tanoncnak felvétetik. 574

Szőlőbirtokosok figyelmébe!

I-ső osztályú 569

gyökeres szőlőoltványok

bor- és csemegefajokban, kaphatók ezer darabonként 2000 dinárért.

Készlet már csak 100 000 darab.

Vevők személyes megtekintés után kívánságuk szerint teljes megelégedéssel szerezhetik be szükségleteiket. Ültetési idő március elejétől május 10.

Djordjević Miša Lozar Novi Sad Ljubljanska (Szt. István) utica 6 szám.

Malom

négy-hat métermáza őrlelképességgel óránként, megvételre kerestetik.

Ajánlatok Postafiók 12. alatt Begej Sv. Djurdj (Bánát). 591

D. D. za Ljekovito Bilje, Veliki Bečkerek
održade 30. aprila pre podne u 11 časova u prostorijama Torontalske Banke za štednju i kredit

V. redovnu glavnu skupštinu.

Deoničari, koji su voljni glasati neka izvole deonice najduže do 25 aprila deponirati kod blagajne Torontalske Banke za štednju i kredit.

Raspored predmeta :

1. Biranje 2 overovatelja zapisnika.
2. Izveštaj uprave i nadzornog odbora kao i rešenje o davanju razrešenja upravi i nadzornom odboru.
3. Ustanovljenje nagrade nadzornom odboru
4. Biranje nove uprave.
5. Eventualni predlozi.

Duguje — Tartozik Račun izravnjanja 31. decembra 1921. god. — Merleg számla 1921 december 31. Potražuje — Követel

Gotovina — Kézpénz	52697	34	Deonička glavnica — Részvénytőke	800000	—
Kaucije — Óvadékok	266652	20	Rezervni fond — Tartalékalap	470000	—
Dužnici — Adósok	1011761	20	Pričuva za poniženje vrednosti — Értékesőkkenési tartalék	50000	—
Roba — Árukészlet	1793329	23	Na kauciju podignuti vrednosni papiri — Óvadékokra felvett értékpapírok	269900	—
Nepokretnine — Ingatlan	129543	60	Vjerovnici — Hitelezők	1898597	05
Nameštaji — Berendezések	150815	40	Prenos dobitka od 1920 god — Áthozat 1920. évről	2911	44
			Cist dobitak u 1921 god. — 1921. évi tiszta nyereség	123390	78
	3404799	27		126302	22
				8404799	27

Gubitak — Vesztesség Račun gubitka i dobitka 31. dec. 1921. god. — Vesztesség- és nyereség-számla 1921 dec. 31. Dobitak — Nyereség

Kirija — Raktárbér	30200	34	Prenos dobitka od 1920 god. — Áthozat 1920. évről	2911	44
Činovničke plate i poslovni troškovi — Fizetések és költségek	306186	78	Dobitak na robu — Árukon elért nyereség	624718	08
Nagrade — Tiszteletdíjak	5000	—			
Kamate — Fizetett kamatok	103	3			
Porez — Adó	32	7			
Otpis od nameštaja — Leírás berendezésekből	23254	60			
Prenos dobitka od 1920 god — Áthozat 1920. évről	2911	44			
Cist dobitak u 1921 god. — 1921. évi tiszta nyereség	123390	78			
	627629	52			
				627629	52

Veliki Bečkerek, 31. decembra 1921. — Veliki Bečkerek, 1921 december 31.

Za knjigovodstvo — A könyvelésért: Molnár Ferenc.

Uprava — Az igazgatóság.

Pregledano i za tačno najdjeno. — Megvizsgáltuk és helyesnek találtuk.

Veliki Bečkerek, 8. aprila 1922. — Veliki Bečkerek, 1922 április 8.

Nadzorni odbor. — A felügyelő-bizottság.

Nyomatott Pleits Fer. Pálnál Veliki Bečkerek.

Kiadja Pleitz Fer. Pál